

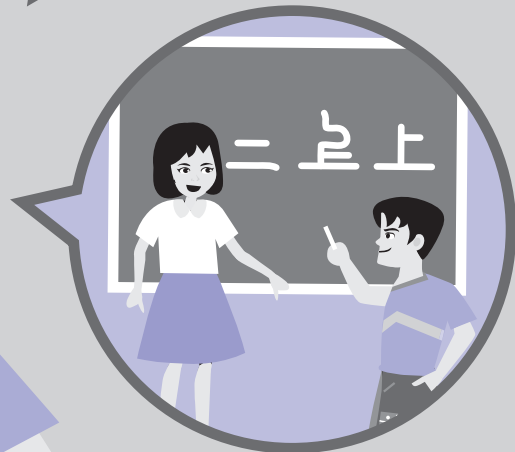
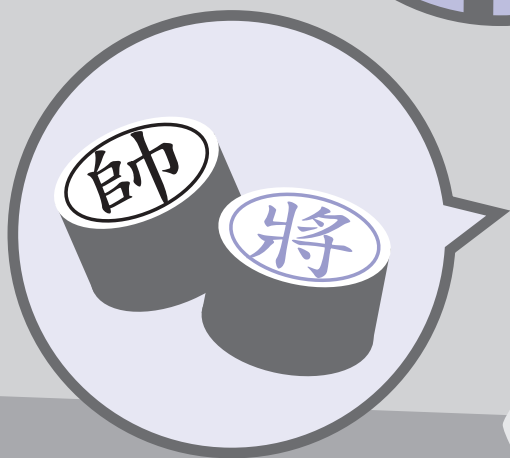
學華語向前走

Let's Learn Mandarin
(For Children)

作業本 Workbook A (L1~L6)



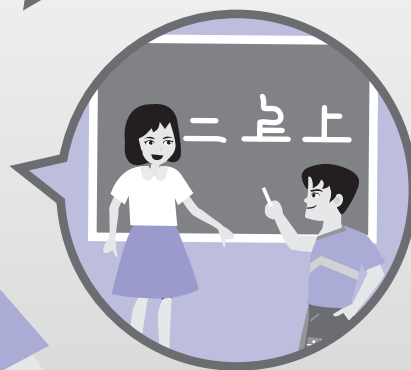
第七冊



學華語向前走

Let's Learn Mandarin
(For Children)

7
第七冊
作業本 Workbook A





給家長及老師的話

作業本的設計理念是從聽說及聽讀逐步到讀寫的學習模式，希望學生從複誦詞句、理解課文到能夠實際應用所學的句型和詞彙，讓學生自然而然，循序漸進地累積華語能力，進而有效地達成語言溝通的目標。

◆ 在聽說部分：

「I.我會念」A、B、D部分：請家長幫助孩子聽語音檔，複誦聽到的生詞或句子，以及使用代號回答問題。此部分希望學生經由語言順序：生詞→句子→對話，反覆練習，理解課文並回答問題，使學生不僅熟悉華語詞句的聲調和句調，同時練習完整課文內容，最後利用回答問題來檢驗學生對課文對話的理解程度。

◆ 在聽讀部分：

- 一、「I.我會念」C部分：請家長幫助孩子聽語音檔，找出所聽到的生詞。希望藉由找生詞、填生詞，強化學生對生詞的理解。
- 二、「II.認讀」A部分：請家長幫助孩子認讀並念出課文對話。該練習目的是讓孩子透過反覆練習、循序漸進的方式，從仰賴語音符號（注音或拼音）輔助，慢慢拿掉語音幫助，最後能單獨辨識出漢字的過程中，習慣閱讀漢字。

◆ 在讀寫部分：

- 一、「II.認讀」B、C、D三部分：請幫助孩子重組課文句子、填空及回答問題。此部分的設計主要為鞏固學生華語結構的能力，讓學生正確使用華語。
- 二、「II.認讀」E部分：請幫助孩子閱讀短文並使用要求的詞彙和句型回答問題。此部分希望藉由閱讀短文，培養孩子的文章閱讀能力，也期望藉由回答問題，檢驗學生對該課句型和生詞的掌握、應用程度，亦為該課練習的總整理。
- 三、「III.寫字」：請幫助孩子對照課文筆順，書寫本課漢字。此部分藉由動手寫該課漢字，培養孩子的漢字書寫能力。

To the Parents and Teachers

This workbook is designed based on the model of gradually advancing from listening-and-speaking to listening-and-reading to reading-and-writing. We hope students will start by repeating words and sentences, and then learn the material so well that in real life they can use its sentence patterns and vocabulary words. Students will naturally build their Mandarin ability step by step and advance toward the goal of effectively using the language to communicate.

◆ Listening and Speaking:

(I) Let's Read, Parts A, B, and D: Please help students listen to the audio file, hear and recite the vocabulary words and sentences, and use the answer keys to answer the questions. We'd like the students to follow the "words → sentences → conversations" order of language learning, practice repeatedly, understand the texts, and answer the questions. Students should not only become familiar with the tones of the words and sentences but also practice the entire content of the text. Finally, they should use the Q&A to test their understanding of the text's dialogues.

◆ Listening and Reading:

(I) Let's Read, Part C: Please help students listen to the audio file and find the vocabulary word, fill in the blank, to increase their character-reading ability.

(II) Let's Read and Comprehend, Part A: Please help students comprehend and read aloud the text dialogues. Through repeated practice and stepwise progression, they are to advance from relying on phonetic symbols (Bopomofo or Pinyin) to understanding traditional characters on their own and getting used to reading them.

◆ Reading and Writing:

(II) Let's Read and Comprehend, Parts B to D: Please help students to reconstruct sentences from the text, fill in the blanks, and answer the questions. The main purpose of this section is to consolidate their ability to construct Mandarin sentences and use the language correctly.

(II) Let's Read and Comprehend, Part E: Please help students read the short texts and use the required words and sentence patterns to answer the questions. We hope they will cultivate their composition-reading ability through the former and test their understanding of the sentence patterns, vocabulary words, and extent of application through the latter, and bring together everything they've practiced this lesson.

(III) Writing: Please help students write the lessons' traditional characters in the stroke order provided by the book. Writing the characters by hand will cultivate their character-writing ability.

A 本 běn



Lesson	Topic	Page
1 一 yī One	我 wǒ 最 zuì 喜 xǐ 歡 huān 的 de 課 kè My Favorite Class	5
2 二 èr Two	班 bān 上 shàng 的 de 新 xīn 同 tóng 學 xué New Student in Class	17
3 三 sān Three	百 bǎi 貨 huò 公 gōng 司 sī The Department Store	29
4 四 sì Four	包 bāo 餃 jiǎo 子 zi Making Dumplings	41
5 五 wǔ Five	巴 bā 西 xī 嘉 jiā 年 nián 華 huá 會 huì Carnival in Brazil	53
6 六 liù Six	旅 lǚ 行 xíng 社 shè 的 de 廣 guǎng 告 gào (複 fù 習 xí 一 yī) Travel Agency Advertisement (Review 1)	65



語音檔請至「全球華文網」下載，

網址 www.huayuworld.org/upload/epaper/106/index.html。



第一課：我最喜歡的課

dì yī kè : wǒ zuì xǐ huān de kè

I. 我會念 Let's Read

wǒ huì niǎn



A. 重複音檔所說的詞彙。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de cí huì

Listen and repeat.

需要

海報

內容

了解

發生

尤其是

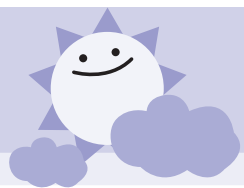
幽默

水彩畫

插圖



☆ Listen and color in the star.



B. 重複音檔所說的句子。

chōng fù yīn dǎng suǒ shuō de jù zì

Listen and repeat.



安娜，你們畫
這張海報是為
了明天的地理
課嗎？

安 娜，你 們 畫 這 張 海 報
ān nǎ nǐ men huà zhè zhāng hǎi bào

是 為 了 明 天 的 地 理 課
shì wèi le míng tiān de dì lǐ kè

嗎？
ma



我們這一組選
的是英國，除
了地理，我們
還會介紹他們
的歷史。

我 們 這 一 組 選 的 是 英
wǒ men zhè yī zǔ xuǎn de shì yīng

國，除 了 地 理，我 們 還
guó chú le dì lǐ wǒ men hái

會 介 紹 他 們 的 歷 史。
huì jiè shào tā men de lì shǐ



是啊，我們選韓
國當作報告的主
題。我們報告的
內容包括韓國的
位置、人口和氣
候。你們呢？

是 啊，我 們 選 韓 國 當 作
shì a wǒ men xuǎn hán guó dāng zuò

報 告 的 主 題。我 們 報 告
bào gào de zhǔ tí wǒ men bào gào

的 內 容 包 括 韓 國 的 位
de nèi róng bāo kuò hán guó de wèi

置、人 口 和 氣 候。你 們
zhì rén kǒu hán qì hòu nǐ men

呢？
ne



我最喜歡的就是
歷史課，對我來
說，上歷史課就
好像在聽老師說
故事。

我 最 喜 歡 的 就 是 歷 史
wǒ zuì xǐ huān de jiù shì lì shǐ

課，對 我 來 說，上 歷 史
kè duì wǒ lái shuō shàng lì shǐ

課 就 好 像 在 聽 老 師 說
kè jiù hǎo xiàng zài tīng lǎo shī shuō

故 事。
gù shì



第一課：我最喜歡的課

我同意，歷史課
可以讓我們了解
從古時候到現在
發生的事。



我同意，歷史課可以讓我們
wǒ tóng yì lì shǐ kè kě yǐ ràng
我們了解從古時候到
wǒ men liǎo jiě cóng gǔ shí hòu dào
現在發生的事。
xiàn zài fā shēng de shì

尤其是，歷史
老師很幽默，
說話很吸引人，
所以我們
都很專心。



尤其是，歷史老師很幽默，
yǒu qí shì lì shǐ lǎo shī hěn yōu
說話很吸引人，所以
mǒ shuō huà hěn xī yīn rén suǒ
以我們都很專心。
yǐ wǒ men dōu hěn zhuān xīn

我對歷史沒興
趣。我比較喜
歡美術課，像
素描和水彩畫
我都學過。



我對歷史沒興趣。我比較
wǒ duì lì shǐ méi xìng qù wǒ bǐ
喜歡美術課，像素描
jiào xǐ huān měi shù kè xiàng sù miáo
和水彩畫我都學過。
hàn shuǐ cǎi huà wǒ dōu xué guò

我們這張海報
還需要一些插
圖，可以請你
幫個忙嗎？



我們這張海報還需要一
wǒ men zhè zhāng hǎi bào hái xū yào yì
些插圖，可以請你幫個
xiē chā tú kě yǐ qǐng nǐ bāng ge
忙嗎？
máng ma



當然沒問題，對我來說，畫插圖一點也不難！



當 然 沒 問 題 ， 對 我 來 說 ， 畫 插 圖 一 點 也 不 難 ！
dāng rán méi wèn tí duì wǒ lái shuō huà chā tú yì diǎn yě bù nán

★ Listen and color in the star.



C. 填 入 聽 到 的 生 詞 。

tián rù tīng dào de shēng cí

Listen and fill in the blanks with the vocabulary words you hear.

歷 史
lì shǐ

尤 其 是
yóu qí shì

同 意
tóng yì

專 心
zhuān xīn

發 生
fā shēng

海 報
hǎi bào

氣 候
qì hòu

美 術
měi shù

1. 我們報告的內容包括韓國的位置、人口和_____。

.....

2. 我們這一組選的是英國，除了地理，我們還會介紹他們的_____。

.....

3. 歷史老師很幽默，說話很吸引人，所以我們都很_____。

.....

4. 我比較喜歡_____課，像素描和水彩畫我都學過。



第一課：我最喜歡的課



D. 請聽對話，使用代號回答問題。
qīng tīng duì huà shǐ yòng dài hào huí dá wèn tí

Listen to the dialog, then use the numbers to answer the questions.

1

Answer: _____

2

Answer: _____

3

Answer: _____

4

Answer: _____

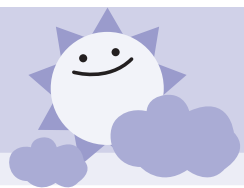
II. 認讀 Let's Read and Comprehend rèn dū

A. 請念念看以下句子。
qīng niàn niàn kàn yǐ xià de jù zi

Let's read the following sentences out loud.

安娜，你們畫這張海
bào 報是為了明天的地理課
dì lǐ 嗎？

是啊，我們選韓國當作
bào gào de zhǔ tí 報告的主題。我們報
gào de nèi róng 告的內容包括韓國的
wèi zhì 位置、人口和氣候。你
qì hòu 們呢？



我們這一組選的是英國，除了地理，我們還會介紹他們的歷史。

dì lǐ

lì shǐ

我最喜歡的就是歷史課，對我來說，上歷史課就好像在聽老師說故事。

lì shǐ

kè

xiàng

gù shì

我同意，歷史課可以讓我們了解從古時候到現在發生的事。

tóng yì

liǎo jiě

gǔ shí hòu xiàn

zài

尤其是，歷史老師很幽默，說話很吸引人，所以我們都很專心。

yōu

mò

xī yǐn

zhuān xīn

我對歷史沒興趣。我比較喜歡美術課，像素描和水彩畫我都學過。

měi shù

sù miáo

shuǐ cǎi huà

我們這張海報還需要一些插圖，可以請你幫個忙嗎？

chā tú

bāng

ge máng

當然沒問題，對我來說，畫插圖一點也不難！

tí

chā tú

nán

How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



第一課：我最喜歡的課

安娜，你們畫這張海報是為了明天的地理課嗎？

→ 是啊，我們選韓國當作報告的主題。我們報告的內容包括韓國的位置、人口和氣候。你們呢？

我們這一組選的是英國，除了地理，我們還會介紹他們的歷史。

→ 我最喜歡的就是歷史課，對我來說，上歷史課就好像在聽老師說故事。

我同意，歷史課可以讓我們了解從古時候到現在發生的事。

→ 尤其是，歷史老師很幽默，說話很吸引人，所以我們都很專心。

我對歷史沒興趣。我比較喜歡美術課，像素描和水彩畫我都學過。

→ 我們這張海報還需要一些插圖，可以請你幫個忙嗎？

當然沒問題，對我來說，畫插圖一點也不難！

How many times did you read the sentences above out loud? ☆ ☆ ☆ ☆ ☆



B. 排排看：請寫出順序正確的句子。

pái pái kàn qǐng xiě chū shùnxù zhèng què de jù zì

Arrange the words and phrases provided below to make good sentences.

1.

明天的

嗎

你們畫

這張海報

是為了

地理課



2.

主題

韓國

報告的

當作

選

我們



3.

上歷史課

在聽

就好像

老師

說故事

對我來說



4.

美術課

我都學過

像

素描和水彩畫

比較喜歡

我





第一課：我最喜歡的課

C. 請看圖將適合的答案填入空格中，並念出對話。

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the dialog you make out loud.



1. 爸爸：「凱文，

bā ba

kǎi wén

寫漢字容不容

xiě hàn zì róng bù róng

易？」

yì

凱文：「寫漢字

kǎi wén

xiě hàn zì

一點也

yì diǎn yě

。」



2. 華國：「你會畫

huá guó

nǐ huì huà

插圖嗎？」

chā tú ma

華中：「會啊，

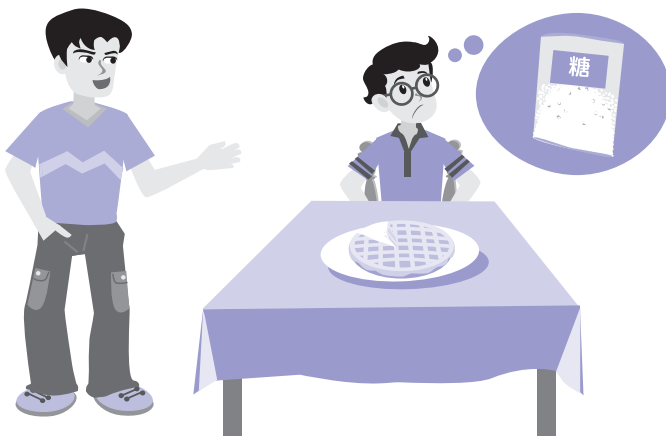
huá zhōng

huì a

畫插圖一點

huà chā tú yì diǎn

。」



3. 華國：「媽媽做的

huá guó

mā ma zuò de

南瓜派甜不甜？」

nán guā pài tián bù tián

華中：「媽媽忘了

huá zhōng

mā ma wàng le

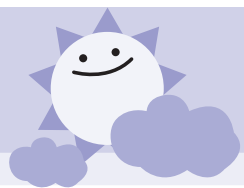
放糖，所以

fàng táng

suǒ yǐ

。」

☆ Read and color in the star.



D. 請看圖在空格中寫出適合的答案，並念出句子。
qǐng kàn tú zài kōng gé zhōng xiě chū shì hé de dá àn bìng niàn chū jù zì

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the sentences you make out loud.



1. 歐洲有很多國家，
ōu zhōu yǒu hěn duō guó jiā

像 _____
xiàng

都是歐洲的老國家。
dōu shì ōu zhōu de lǎo guó jiā

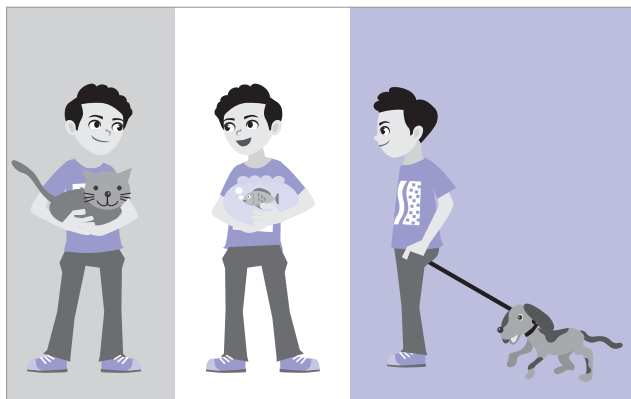


2. 這個學期，我們學
zhè ge xué qī wǒ men xué

校增加了一些才藝
xiào zēng jiā le yī xiē cái yì

課，像 _____
kè xiàng

都是大家喜歡的才藝課。
dōu shì dà jiā xǐ huān de cái yì kè



3. 我養過很多寵物，
wǒ yǎng guò hěn duō chǒng wù

我都養過。
wǒ dōu yǎng guò



第一課：我最喜歡的課

E. 下文是華中的日記，請看日記並使用要求的詞或句型回答問題。

xià wén shì huá zhōng de rì jì qīng kàn rì jì bìng shǐ yòng yāo qiú de cí
huò jù xíng huí dá wèn tí

John's diary is below. Read it, then use the words or sentences provided to answer the questions about it.

七月一號 天氣

明天的地理課，安娜那一組選韓國當作報告的主題，報告的內容包括韓國的位置、人口和氣候。凱文那一組選英國，除了地理，他們還要介紹英國的歷史。安娜和凱文最喜歡的就是歷史課，對他們來說，歷史課可以讓他們了解從古時候到現在發生的事，而且歷史老師很幽默，說話很吸引人，所以他們上課都很專心。我對歷史沒興趣，我比較喜歡美術課，像素描和水彩畫我都學過。安娜的海報還需要一些插圖，所以我幫她畫了一些圖。對我來說，畫插圖一點也不難！

1. 明天的地理課，安娜那一組要報告什麼內容？
míng tiān de dì lǐ kè ān nà nà yì zǔ yào bào gào shén me nèi róng
(報告、內容、氣候)
bào gào nèi róng qì hòu

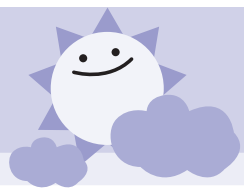


2. 安娜和凱文最喜歡什麼課？為什麼？
ān nà hàn kāi wén zuì xǐ huān shén me kè wèi shén me
(... .. 就是... .. 、對Sb來說)
jiù shì duì lái shuō



3. 華中覺得畫插圖難不難？
huá zhōng jué de huà chā tú nán bù nán
(對Sb來說、一點也不 Vs)
duì lái shuō yí diǎn yě bù



III. 寫^{ㄩˇ}字^{ㄘㄧˋ} Writing

xiě zì

歷	歷	歷							
史	史	史							
解	解	解							
尤	尤	尤							
吸	吸	吸							
引	引	引							
專	專	專							
術	術	術							
需	需	需							
插	插	插							

第二課：班上的新同學

dì èr kè bān shàng de xīn tóng xué

I. 我會念 Let's Read



A. 重複音檔所說的詞彙。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de cí huì

Listen and repeat.

關係

一段

差別

主食

語言

完全

航空公司

西班牙文

天才

school

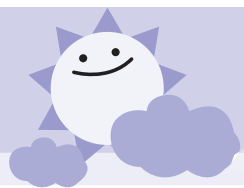
学校
がっこう

學校

escuela



☆ Listen and color in the star.



B. 重複音檔所說的句子。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de jù zì

Listen and repeat.



寶拉，為什麼你從巴拿馬搬到這裡來呢？

寶拉，為什麼你從巴拿馬搬到這裡來呢？
bǎo lā wèi shén me nǐ cóng bā nǎ mǎ bān dào zhè lǐ lái ne

我爸爸在航空公司工作，他的公司派他到這裡。

我爸爸在航空公司工作，他的公司派他到這裡。
wǒ bà ba zài háng kōng gōng sī gōng zuò , tā de gōng sī pài tā dào zhè lǐ



你還住過別的國家嗎？

你還住過別的國家嗎？
nǐ hái zhù guò bié de guó jiā ma



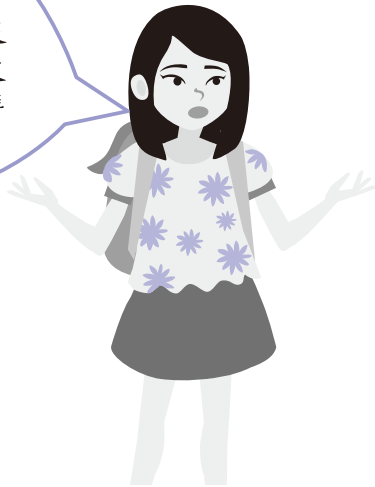
因為我爸爸工作的關係，我們常常搬家。三年以前，我在日本住了兩年，也在泰國住了一段時間。

因為我爸爸工作的關係，我們常常搬家。三年以前，我在日本住了兩年，也在泰國住了一段時間。
yīn wèi wǒ bà ba gōng zuò de guān xi , wǒ men cháng cháng bān jiā sān nián yǐ qián wǒ zài rì běn zhù le liǎng nián , yě zài tài guó zhù le yī duàn shí jiān



第二課：班上的新同學

我真羨慕你，那兩個國家我都沒去過，他們的文化跟這裡有什麼差別？



我真羨慕你，那兩個國家
我都没去過，他們的文化
跟這裡有什麼差別？
bié

太多了，說也說不完。他們的主食是米飯，不像這裡吃麵包和馬鈴薯。還有，語言也完全不一樣。



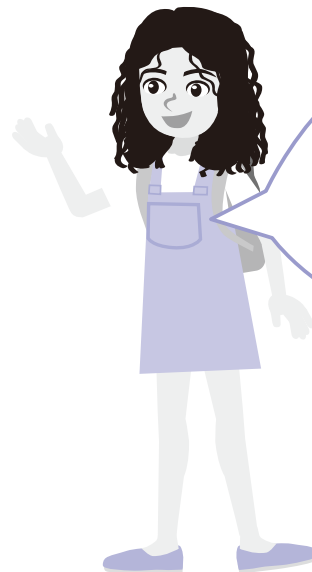
太多了，說也說不完。
tài duō le, shuō yě shuō bù wán
他們的主食是米飯，不像
tā men de zhǔ shí shì mǐ fàn, bù
像這裡吃麵包和馬鈴
xiàng zhè lǐ chī miàn bāo hān mǎ líng
薯。還有，語言也完全
shǔ hái yǒu yǔ yán yě wán quán
不一樣。
bù yí yàng

你的華語說得這麼流利，你還會說其他的語言嗎？

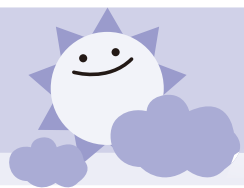


你的華語說得這麼流利，
你還會說其他的語言嗎？
yán ma

我爸爸說學會外國語言很重要，所以我從小就學華語和英文，我還會說一點日文。



我爸爸說學會外國語
wǒ bà ba shuō xué huì wài guó yǔ
言很重要，所以我從小
yán hěn zhòng yào, suǒ yǐ wǒ cóng xiǎo
就學華語和英文，我還
jiù xué huá yǔ hān yīng wén wǒ hái
會說一點日文。
huì shuō yí diǎn rì wén



哇！再加上西班牙文，你會說四種語言，真是個天才！



哇！再 加 上 西 班 牙 文，你 會 說 四 種 語 言，真 是
wa zài jiā shàng xī bān yá wén nǐ huì shuō sì zhǒng yǔ yán zhēn shì
個 天 才！
ge tiān cái!

☆ Listen and color in the star.



C. 填 入 聽 到 的 生 詞。
tián rù tīng dào de shēng cí

Listen and fill in the blanks with the vocabulary words you hear.

羨 慕
xiàn mù

流 利
liú lì

關 係
guān xì

主 食
zhǔ shí

差 別
chā bié

航 空
háng kōng

米 飯
mǐ fàn

完 全
wán quán

1. 我爸爸在 _____ 公司工作，他的公司派他到這裡。

2. 因為我爸爸工作的 _____，我們常常搬家。

3. 我真 _____ 你，那兩個國家我都沒去過。

4. 你的華語說得這麼 _____，你還會說其他的語言嗎？



第二課：班上的新同學



D. 請聽對話，使用代號回答問題。
qīng tīng duì huà shǐ yòng dài hào huí dá wèn tí

Listen to the dialog, then use the numbers to answer the questions.

1

Answer: _____

2

Answer: _____

3

Answer: _____

4

Answer: _____

II. 認讀 Let's Read and Comprehend rèn dū

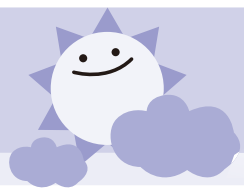
A. 請念念看以下句子。
qīng niàn niàn kàn yǐ xià de jù zi

Let's read the following sentences out loud.

寶拉，為什麼你從巴拿馬搬到這裡來呢？
mǎ bā ná



我爸爸在航空公司工作，他的公司派他到這裡。
háng kōng



你還住過別^{bié}的國^{guó}家^{jiā}嗎？

因為我爸爸工作的關^{guān}

係^{xì}，我們常常搬^{bān}家。三

年以前，我在日^{rì}本^{běn}住了

兩年，也在泰^{tài}國^{guó}住了一^{yí}

段^{duàn}時^{shí}間^{jiān}。

我真羨^{xiàn}慕^{mù}你，那兩個國
家我都沒去過，他們的
文^{wén}化^{huà}跟這裡有什麼差^{chā}
別^{bié}？

太多了，說也說不完。

他們的^{zhǔ}食^{shí}是米^{mǐ}飯^{fàn}，

不像這裡吃麵^{miàn}包^{bāo}和馬^{mǎ}鈴^{líng}

薯^{shǔ}。還有，語^{yǔ}言^{yán}也完^{wán}全^{quán}

不^{bù}一^{yí}樣^{yàng}。

你的華語說得這麼流^{liú}
利^{lì}，你還會說其^{qí}他的
語^{yǔ}言^{yán}嗎？

我爸爸說學會外^{wài}國^{guó}語^{yǔ}言^{yán}

很^{zhòng}重^{yào}，所以我從^{cóng}小^{xiǎo}就^{jiù}

學華語和英文，我還會

說一點日^{rì}文^{wén}。

哇！再加上西^{xī}班^{bān}牙^{yá}文^{wén}，你會說四^{sì}種^{zhǒng}語^{yǔ}言^{yán}，真是個天^{tiān}

才^{cái}！

How many times did you read the sentences above out loud? ☆ ☆ ☆ ☆ ☆



第二課：班上的新同學

寶拉，為什麼你從巴拿馬搬到這裡來呢？

我爸爸在航空公司工作，他的公司派他到這裡。

你還住過別的國家嗎？

因為我爸爸工作的關係，我們常常搬家。三年以前，我在日本住了兩年，也在泰國住了一段時間。

我真羨慕你，那兩個國家我都沒去過，他們的文化跟這裡有什麼差別？

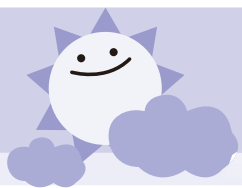
太多了，說也說不完。他們的主食是米飯，不像這裡吃麵包和馬鈴薯。還有，語言也完全不一樣。

你的華語說得這麼流利，你還會說其他的語言嗎？

我爸爸說學會外國語言很重要，所以我從小就學華語和英文，我還會說一點日文。

哇！再加上西班牙文，你會說四種語言，真是個天才！

How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



B. 排排看：請寫出順序正確的句子。

pái pái kàn qǐng xiě chū shùn xù zhèng què de jù zì

Arrange the words and phrases provided below to make good sentences.

1.

派

這裡

他的

公司

到

他



2.

我爸爸工作

因為

的關係

我們

搬家

常常



3.

住了

兩年

日本

在

我



4.

從小

學

就

華語和

英文

我





第二課：班上的新同學

C. 請看圖將適合的答案填入空格中，並念出對話。

qīng kàn tú jiāng shì hé de dá àn tián rù kōng gé zhōng

bìng niǎn chū duì huà

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the dialog you make out loud.

7月						
日	一	二	三	四	五	六
1	2	3	4	5	6	7
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	



1. 明真：「你為什麼每天

míng zhēn

nǐ wèi shén me měi

天練習扯鈴？」

tiān liàn xí chě líng

凱文：「因為比賽的

kǎi wén

yīn wèi bǐ sài de

時間快到了

shí jiān kuài dào le de

，所以每天練習

suǒ yǐ měi tiān liàn xí

扯鈴。」

chě líng

2. 華中：「外婆為什麼

huá zhōng

wài pō wèi shén me

只吃青菜和豆腐？」

zhǐ chī qīng cài hàn dòu fǔ

媽媽：「外婆

mā ma

wài pō

，所以只吃青菜

suǒ yǐ zhǐ chī qīng cài

和豆腐。」

hàn dòu fǔ



3. 明真：「你住過別

míng zhēn

nǐ zhù guò bié de

國家嗎？」

guó jiā ma

寶拉：「我住過泰國

bǎo lā

wǒ zhù guò tài guó

和日

hàn rì

běn yīn wèi

，所以我常常

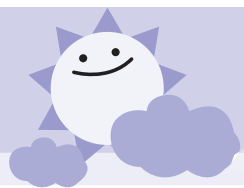
suǒ yǐ wǒ cháng cháng

搬家。」

bān jiā

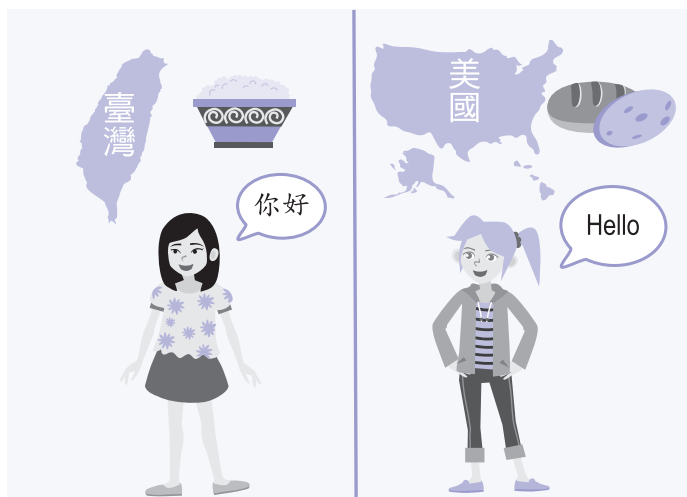


☆ Read and color in the star.



D. 請看圖在空格中寫出適合的答案，並念出句子。
 qīng kàn tú zài kōng gé zhōng xiě chū shì hé de dá àn bìng niǎn chū jù zì

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the sentences you make out loud.



1. 臺灣和美國有太多差別了，說也
 tái wān hàn měi guó yǒu tài
 duō chà bié le shuō yě

 _____。



2. 我想買的東西太多
 wǒ xiǎng mǎi de dōng xi tài
 duō le
 也_____不
 yě _____ bù
 完。
 wán



3. 今天的功課太多
 jīn tiān de gōng kè tài duō
 le

 _____。



第二課：班上的新同學

E. 下文是明真的日記，請看日記並使用要求的詞或句型回答問題。

xià wén shì míng zhēn de rì jì qīng kàn rì jì bìng shǐ yòng yāo qiú de cí
huò jù xíng huí dá wèn tí

Jane's diary is below. Read it, then use the words or sentences provided to answer the questions about it.

七月十號 天氣

寶拉是從巴拿馬來的新同學。她的爸爸在航空公司上班，公司派她的爸爸到這裡，所以她搬到這裡來。因為爸爸工作的關係，她常常搬家。三年以前，她在日本住了兩年，也在泰國住了一段時間。在那兩個國家，他們的主食是米飯，不像這裡吃麵包和馬鈴薯。

我很羨慕寶拉，她的華語說得很流利，她從小就學華語和英文，還會說一點日文，再加上西班牙文，她一共會說四種語言，真是個天才！

1. 寶拉為什麼常常搬家？

bǎo lǎ wèi shén me cháng cháng bān jiā

(因為... 的關係)

yīn wèi de guān xi



2. 日本和泰國的主食是馬鈴薯嗎？

rì běn hàn tài guó de zhǔ shí shì mǎ líng shǔ ma

(不像...)

bú xiàng



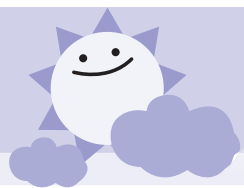
3. 寶拉會什麼語言？

bǎo lǎ huì shén me yǔ yán

(從小就...)

cóng xiǎo jiù





III. 寫字 Writing

xiě zì

派	派	派							
航	航	航							
係	係	係							
段	段	段							
米	米	米							
鈴	鈴	鈴							
薯	薯	薯							
羨	羨	羨							
慕	慕	慕							
利	利	利							

第三課：百貨公司

dì sān kè bǎi huò gōng sī

I. 我會念 Let's Read

wǒ huì niǎn



A. 重複音檔所說的詞彙。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de cí huì

Listen and repeat.

打折

特價品

要不然

牛仔褲

樣式

試穿

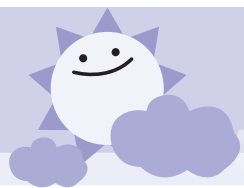
合適

划算

結帳



☆ Listen and color in the star.



B. 重複音檔所說的句子。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de jù zǐ

Listen and repeat.

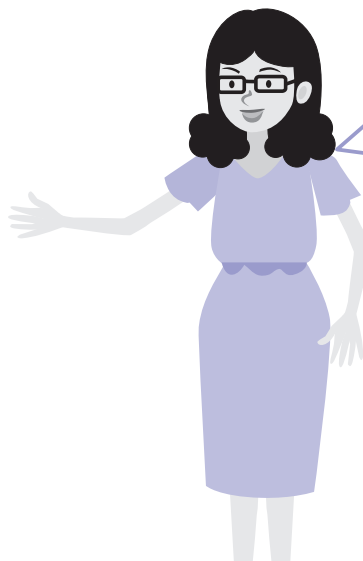
哇！人好多，
看起來比平常
多好幾倍。



哇！人好多，
看起來比平常
多好幾倍。

wa rén hǎo duō kàn qǐ lái bǐ
píng cháng duō hǎo jǐ bèi

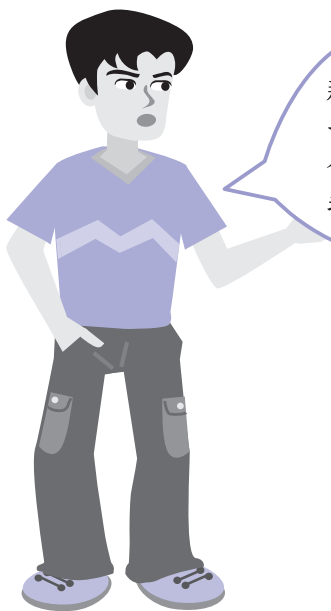
因為今天打
折，可以買到
很多特價品，
要不然人不
會這麼多。



因為今天打
折，可以買到
很多特價品，
要不然人不
會這麼多。

yīn wèi jīn tiān dǎ zhé kě yǐ mǎi
dào hěn duō tè jià pǐn yào bù rán
rén bù huì zhè me duō

那雙球鞋定價
一百二十塊，
今天打六折，
我可以買嗎？



那雙球鞋定價
一百二十塊，
今天打六折，
我可以買嗎？

nà shuāng qiú xié dìng jià yī bǎi èr shí
kuài jīn tiān dǎ liù zhé wǒ kě
yǐ mǎi ma

那條牛仔褲樣
式看起來不
錯，而且今天
買一送一，我
要去試穿。



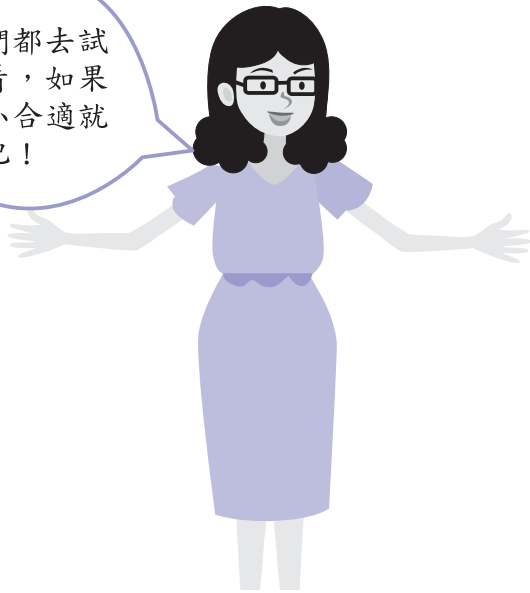
那條牛仔褲樣
式看起來不
錯，而且今天
買一送一，我
要去試穿。

nà tiáo niú zǐ kù yàng shì kàn qǐ
lái bù cuò ér qiě jīn tiān mǎi yī
sòng yī wǒ yào qù shì chuān



第三課：百貨公司

你們都去試
試看，如果
大小合適就
買吧！



你₃們₁都₂去₄試₅試₆看₇，如₈果₉
nǐ men dōu qù shì shì kàn rú guǒ
大₁₀小₁₁合₁₂適₁₃就₁₄買₁₅吧₁₆！
dà xiǎo hé shì jiù mǎi ba

我想買一條跑步
穿的運動褲，這
條定價九十九
塊，現在打七
折，還送一雙襪
子，真划算！



我₁想₂買₃一₄條₅跑₆步₇穿₈的₉運₁₀
wǒ xiǎng mǎi yī tiáo pǎo bù chuān de yùn
動₁₁褲₁₂，這₁₃條₁₄定₁₅價₁₆九₁₇十₁₈九₁₉
dòng kù zhè tiáo dìng jià jiǔ shí jiǔ
塊₂₀，現₂₁在₂₂打₂₃七₂₄折₂₅，還₂₆送₂₇
kuài xiàn zài dǎ qī zhé hái sòng
一₂₈雙₂₉襪₃₀子₃₁，真₃₂划₃₃算₃₄！
yī shuāng wǎ zi zhēn huá suàn

的確划算，我
也買一條吧。
如果你們都選
好了，我們就
去結帳吧！



的₁確₂划₃算₄，我₅也₆買₇一₈條₉
dí què huá suàn wǒ yě mǎi yī tiáo
吧₁₀。如₁₁果₁₂你₁₃們₁₄都₁₅選₁₆好₁₇
ba rú guǒ nǐ men dōu xuǎn hǎo
了₁₈，我₁₉們₂₀就₂₁去₂₂結₂₃帳₂₄吧₂₅！
le wǒ men jiù qù jié zhàng ba

您好！兩條牛仔
褲、兩條運動褲、
一雙球鞋，一共
三百四十六塊。請
問要刷信用卡還是
付現金？



您₁好₂！兩₃條₄牛₅仔₆褲₇、兩₈
nín hǎo liǎng tiáo niú zǐ kù liǎng
條₉運₁₀動₁₁褲₁₂、一₁₃雙₁₄球₁₅鞋₁₆，
tiáo yùn dòng kù yī shuāng qiú xié
一₁₇共₁₈三₁₉百₂₀四₂₁十₂₂六₂₃塊₂₄。請₂₅
yī gòng sān bǎi sì shí liù kuài qǐng
問₂₆要₂₇刷₂₈信₂₉用₃₀卡₃₁還₃₂是₃₃付₃₄現₃₅
wèn yào shuā xìn yòng kǎ hái shì fù xiàn
金₃₆？
jīn



我^{wo}刷^{shua}卡^{ka}，謝^{xie}謝^{xie}。
wǒ shuā kǎ xiè xiè

☆ Listen and color in the star.



C. 填^{tián}入^{rù}聽^{tīng}到^{dào}的^{de}生^{shēng}詞^{cí}。

tián rù tīng dào de shēng cí

Listen and fill in the blanks with the vocabulary words you hear.

現^{xiàn}金^{jīn}
xiàn jīn

特^{tè}價^{jià}品^{pǐn}
tè jià pǐn

倍^{bèi}
bèi

打^{dǎ}六^{liù}折^{zhé}
dǎ liù zhé

要^{yào}不^{bù}然^{rǎn}
yào bù rán

結^{jié}帳^{zhàng}
jié zhàng

雙^{shuāng}
shuāng

試^{shì}穿^{chuān}
shì chuān

1. 哇！人好多，看起來比平常多好幾_____。

.....

2. 那雙球鞋定價一百二十塊，今天_____，我可以買嗎？

.....

3. 如果你們都選好了，我們就去_____吧！

.....

4. 請問要刷信用卡還是付_____？



D. 請聽對話，使用代號回答問題。
qīng tīng duì huà shǐ yòng dài hào huí dá wèn tí

Listen to the dialog, then use the numbers to answer the questions.

1

Answer: _____

2

Answer: _____

3

Answer: _____

4

Answer: _____

II. 認讀 Let's Read and Comprehend rèn dú

A. 請念念看以下句子。
qīng niàn niàn kàn yǐ xià de jù zi

Let's read the following sentences out loud.

哇！人好多，看起來比

平常多好幾倍。
píng cháng bèi

因為今天打折，可以買
dǎ zhé

到很多特價品，要不然
tè jià pǐn yào bù rán

人不會這麼多。



那雙球鞋定價一百二十
塊，今天打六折，我可
以買嗎？

shuāng

dìng jià

dǎ liù zhé

那條牛仔褲樣式看起來
不錯，而且今天買一送一，
我要去試穿。

tiáo

yàng shì

ér qiě

shì chuān

你們都去試試看，如果
大小合適就買吧！

dà xiǎo hé shì

我想買一條跑步穿的運動
褲，這條定價九十九
塊，現在打七折，還送一
雙襪子，真划算！

dòng kù

dìng jià

dǎ qī zhé

yì shuāng wà zi huá suàn

的確划算，我也買一條
吧。如果你们都選
好了，我們就去結帳
吧！

dí què huá suàn

xuǎn

jié zhàng

您好！兩條牛仔褲、兩
條運動褲、一雙球鞋，
一共三百四十六塊。請
問要刷信用卡還是付現
金？

yí gòng

shuā xìn yòng kǎ fù xiàn

jīn

我刷卡，謝謝。

shuā kǎ

How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



第三課：百貨公司

哇！人好多，看起來比平常多好幾倍。



因為今天打折，可以買到很多特價品，要不然人不會這麼多。

那雙球鞋定價一百二十塊，今天打六折，我可以買嗎？



那條牛仔褲樣式看起來不錯，而且今天買一送一，我要去試穿。

你們都去試試看，如果大小合適就買吧！



我想買一條跑步穿的運動褲，這條定價九十九塊，現在打七折，還送一雙襪子，真划算！

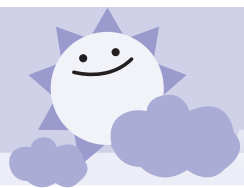
的確划算，我也買一條吧。如果你們都選好了，我們就去結帳吧！



您好！兩條牛仔褲、兩條運動褲、一雙球鞋，一共三百四十六塊。請問要刷信用卡還是付現金？

我刷卡，謝謝。

How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



B. 排排看：請寫出順序正確的句子。

pái pái kàn qǐng xiě chū shùn xù zhèng què de jù zì

Arrange the words and phrases provided below to make good sentences.

1.

就買吧

你們

大小合適

如果

試試看

都去



2.

這條定價

還送

現在打七折

一雙襪子

真划算

九十九塊



3.

你們都

去結帳

如果

我們就

選好了

吧



4.

還是

請問

現金

要刷

信用卡

付





C. 請看圖將適合的答案填入空格中，並念出對話。

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the dialog you make out loud.



1. 華國：「爺爺的書
huá guó yé ye de shū

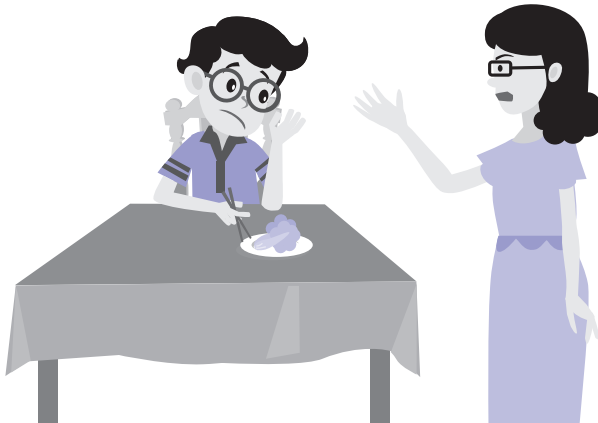
法寫得真好。看。」
fǎ xiě de zhēn hǎo kàn

爸爸：「爺爺每天
bā ba yé ye měi tiān

都練習寫書法，要
dōu liàn xí xiě shū fǎ yào

不然不會
bù rán bù huì

。」



2. 華中：「我討厭吃
huá zhōng wǒ tǎo yàn chī

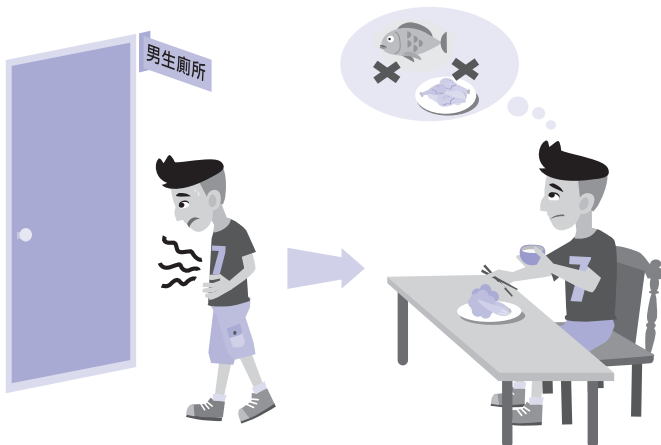
青菜。」
qīng cài

媽媽：「每一類的
mā ma měi yī lèi de

食物都要吃，要不
shí wù dōu yào chī yào bù

然營養
rán yíng yǎng

。」



3. 凱文：「拉肚子
kǎi wén lā dù zi de

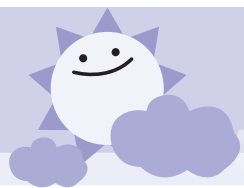
時候要吃什么？」
shí hòu yào chī shén me

爸爸：「拉肚子的
bā ba lā dù zi de

時候要吃清淡的東
shí hòu yào chī qīng dàn de dōng

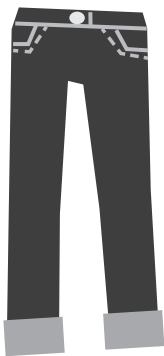
西，
xi

會更不舒服。」
huì gèng bù shū fú

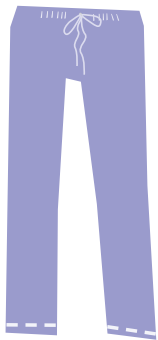


D. 請看圖在空格中寫出適合的答案，並念出句子。
 qīng kàn tú zài kōng gé zhōng xiě chū shì hé de dá àn bìng niàn chū jù zì

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the sentences you make out loud.



牛仔褲
100 元



運動褲
50 元

1.

比

bǐ

貴

guì

一倍。
yí bèi



2.

打折的時候，百
dǎ zhé de shí hòu bǎi

貨公司的人
huò gōng sī de rén

平常好幾
píng cháng hǎo jǐ

。

亞洲 44,580,000 km²

歐洲
10,180,000 km²

3.

亞洲的面積大概
yà zhōu de miàn jī dà gài

歐洲
ōu zhōu

。





E. 下文是華中的日記，請看日記並使用要求的詞或句型回答問題。

xià wén shì huá zhōng de rì jì qīng kàn rì jì bìng shǐ yòng yāo qiú de cí
huò jù xíng huí dá wèn tí

John's diary is below. Read it, then use the words or sentences provided to answer the questions about it.

七月十四號 天氣

今天百貨公司的人好多，看起來比平常多好幾倍。因為今天打折，可以買到很多特價品，要不然人不會這麼多。

我買了一條牛仔褲，樣式看起來不錯，而且今天買一送一。華國買了一雙球鞋，定價一百二十塊，今天打六折。爸爸買了一條跑步穿的運動褲，定價九十九塊，現在打七折，還送一雙襪子。媽媽也買了一條褲子。

結帳的時候，媽媽刷卡。我們買了兩條牛仔褲、兩條運動褲、一雙球鞋，一共三百四十六塊，真划算！

1. 為什麼今天百貨公司的人那麼多？

wèi shén me jīn tiān bǎi huò gōng sī de rén nà me duō

(打折、特價品、要不然...)

dǎ zhé tè jià pǐn yào bù rán



2. 爸爸買的運動褲划不划算？為什麼？

bā ba mǎi de yùn dòng kù huá bù huá suàn wèi shén me

(定價、打七折)

dìng jià dǎ zhé



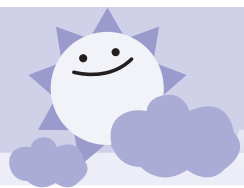
3. 媽媽怎麼結帳？

mā ma zěn me jié zhàng

(刷信用卡 / 付現金)

shuā xìn yòng kǎ fù xiàn jīn





III. 寫字 Writing

xiě zì

倍	倍	倍							
折	折	折							
雙	雙	雙							
鞋	鞋	鞋							
仔	仔	仔							
適	適	適							
划	划	划							
帳	帳	帳							
刷	刷	刷							
付	付	付							

第四課：包餃子

I. 我會念 Let's Read



A. 重複音檔所說的詞彙。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de cí huì

Listen and repeat.

緊

捏

扁

對折

豬肉

醬汁

火腿

蝦仁

麵皮

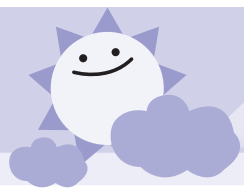
高麗菜

就行了

義大利餃子



☆ Listen and color in the star.



B. 重複音檔所說的句子。

chōng fù yīn dǎng suǒ shuō de jù zì

Listen and repeat.

你們把手洗乾淨了嗎？我們要開始包餃子了！



你們把手洗乾淨了嗎？

nǐ men bǎ shǒu xǐ gān jìng le ma

我們要開始包餃子了！

wǒ men yào kāi shǐ bāo jiǎo zi le

老師，今天的餃子餡有哪些材料？



老師，今天的餃子餡有什麼？

lǎo shī jīn tiān de jiǎo zi xiān yǒu

哪些材料？

nǎ xiē cái liào

今天我準備了高麗菜和豬肉，還加了一點蝦仁。



今天我準備了高麗菜

jīn tiān wǒ zhǔn bèi le gāo lì cài

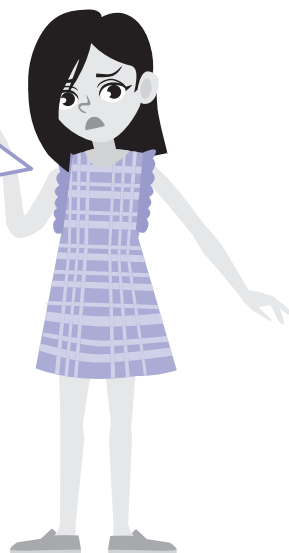
和豬肉，還加了一點蝦

hàn zhū ròu hái jiā le yí diǎn xiā

仁。

rén

老師，我媽媽教過我怎麼包餃子，可是我總是包得不好看。



老師，我媽媽教過我怎麼

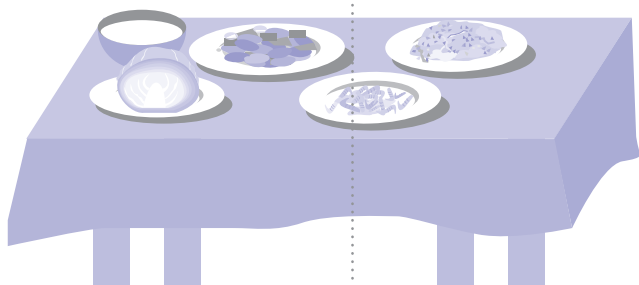
lǎo shī wǒ mā ma jiāo guò wǒ zěn

麼包餃子，可是我總是

me bāo jiǎo zi kě shì wǒ zǒng shì

包得不好看。

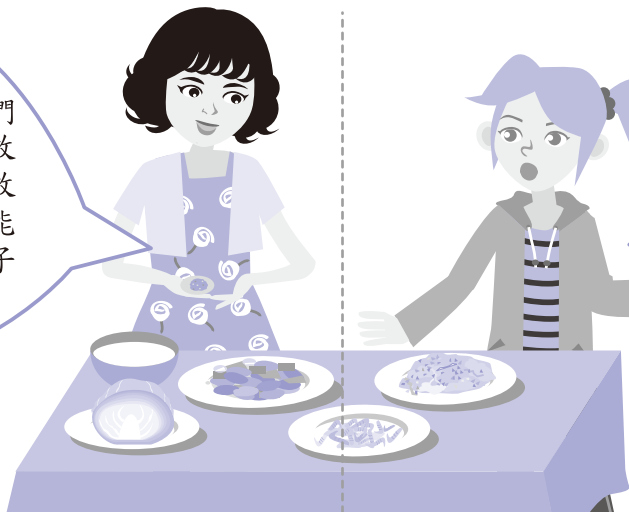
bāo de bù hǎo kàn





第四課：包餃子

好，我先包一個，你們注意看。先把餃子皮放在手上，然後在中間放點餡，不能太多也不能太少，對折以後把餃子皮捏緊就行了。



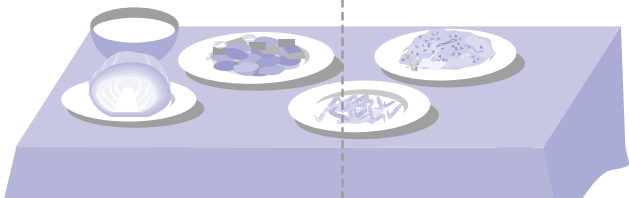
我們家常吃一種東西，也是用麵皮包著餡，裡面有起司、火腿，吃的時候還會加一些醬汁。

好，我先包一個，你們注意看。先把餃子皮放在手上，然後在中間放點餡，不能太多也不能太少，對折以後把餃子皮捏緊就行了。

我們家常吃一種東西，也是用麵皮包著餡，裡面有起司、火腿，吃的時候還會加一些醬汁。



很多國家都吃這樣的
食物，我們不知道用
華語怎麼說，所以就
叫它「義大利餃子」。



老師，你看我包得好看嗎？



很多國家都吃這樣的
食物，我們不知道用
華語怎麼說，所以就
叫它「義大利餃子」。

老師，你看我包得好看嗎？



還不^{ㄏㄞˊ ㄅㄨˊ ㄘㄨㄛˋ}錯^{ㄘㄨㄛˋ}，但是^{ㄉㄢˋ ㄕㄨˋ ㄕㄢˋ}看^{ㄕㄢˋ}起^{ㄕㄩˊ}來^{ㄌㄞˊ}扁^{ㄅㄧㄢˊ}扁^{ㄅㄧㄢˊ}的^{ㄉㄜˊ}，再^{ㄗㄞˋ}多^{ㄉㄨㄛˊ}放^{ㄈㄤˊ}一^{ㄧˋ}點^{ㄉㄧㄢˊ}餡^{ㄒㄩㄢˋ}就^{ㄐㄩㄝˊ}更^{ㄍㄥˊ}好^{ㄏㄞˊ}了^{ㄌㄞˊ}。

hǎi bú cuò dàn shì kàn qǐ lái biǎn biǎn de zài duō fàng yì diǎn xiàn jiù gèng hǎo le

★ Listen and color in the star.



C. 填^{ㄊㄢˊ}入^{ㄖㄨˋ}聽^{ㄊㄩㄥˊ}到^{ㄉㄠˊ}的^{ㄉㄜˊ}生^{ㄕㄨˋ}詞^{ㄘㄧˊ}。

tián rù tīng dào de shēng cí

Listen and fill in the blanks with the vocabulary words you hear.

豬^{ㄓㄨ}肉^{ㄖㄡˋ}
zhū ròu

緊^{ㄐㄣˊ}
jǐn

就^{ㄐㄩ}行^{ㄒㄩㄥˊ}了^{ㄌㄞˊ}
jiù xíng le

醬^{ㄐㄨㄥˋ}汁^ㄓ
jiāng zhī

餃^{ㄐㄞㄠˊ}子^ㄗ皮^{ㄆㄧˊ}
jiǎo zi pí

對^{ㄉㄨㄟˊ}折^{ㄓㄜˊ}
duì zhé

扁^{ㄅㄧㄢˊ}扁^{ㄅㄧㄢˊ}
biǎn biǎn

加^{ㄐㄧㄚ}
jiā

1. 今天我準備了高麗菜和_____，還_____了一點蝦仁。

2. 還不錯，但是看起來_____的，再多放一點餡就更好了。

3. 不能太多也不能太少，_____以後把餃子皮捏_____就行了。

4. 用麵皮包著餡，裡面有起司、火腿，吃的時候還會加一些_____。



第四課：包餃子



D. 請聽對話，使用代號回答問題。
qīng tīng duì huà shǐ yòng dài hào huí dá wèn tí

Listen to the dialog, then use the numbers to answer the questions.

1

Answer: _____

2

Answer: _____

3

Answer: _____

4

Answer: _____

II. 認讀 Let's Read and Comprehend rèn dú

A. 請念念看以下句子。
qīng niàn niàn kàn yǐ xià de jù zì

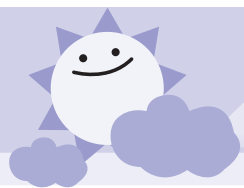
Let's read the following sentences out loud.

你們把手洗乾淨了嗎？
xǐ gān jìng

我們要開始包餃子了！
jiǎo zi

老師，今天的餃子餡有
jiǎo zi xiàn

哪些材料？
cái liào



Making Dumplings

今天我準備了高麗菜
和豬肉，還加了一點蝦
仁。

gāo lì cài

zhū ròu

jiā

xiā

rén

老師，我媽媽教過我怎
麼包餃子，可是我總是
包得不好看。

jiǎo zi

先把餃子皮放在手上，然後在中間放點餡，對折以

jiǎo zi pí

xiàn

duì zhé

後把餃子皮捏緊就行了。

jiǎo zi pí

niē

jǐn

jiù

xíng

有一種東西，也是用麵

miàn

皮包著餡，裡面有起

pí

xiàn

司、火腿，吃的時候還

huǒ tuǐ

會加一些醬汁。

jiā

jiàng zhī

這樣的食物，我們叫它

「義大利餃子」。

yì dà lì jiǎo zi

我包的餃子看起來扁扁的，再多放一點餡就更好了。

jiǎo zi

biǎn biǎn

xiàn

How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



第四課：包餃子

你們把手洗乾淨了嗎？我們
要開始包餃子了！

老師，今天的餃子餡有
哪些材料？

今天我準備了高麗菜和豬
肉，還加了一點蝦仁。

老師，我媽媽教過我怎麼
包餃子，可是我總是包得
不好看。

先把餃子皮放在手上，然後在中間放點餡，對折以後把餃子皮捏緊就行了。

有一種東西，也是用麵皮
包著餡，裡面有起司、火腿，
吃的時候還會加一些醬汁。

這樣的食物，我們叫它
「義大利餃子」。

我包的餃子看起來扁扁的，再多放一點餡就更好了。

How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



B. 排排看：請寫出順序正確的句子。

pái pái kàn qǐng xiě chū shùn xù zhèng què de jù zì

Arrange the words and phrases provided below to make good sentences.

1.

手

你們

洗

乾淨

把

吧



2.

多放

再

就

一些餡

更好了



3.

餃子皮

然後

先把

放點餡

在中間

放在手上



4.

對折

把

就行了

捏緊

餃子皮

以後





第四課：包餃子

C. 請看圖在空格中寫出適合的答案，並念出對話。

qíng kàn tú zài kòng gé zhōng xiě chū shì hé de dá àn bìng niǎn chū duì huà

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the dialog you make out loud.



1. 爸爸：「麗安，吃飯了，快去把手_____吧！」
 bà ba lì ān chī fàn le kuài qù bǎ shǒu _____ ba
 麗安：「爸爸，我已經_____手洗_____了。」
 lì ān bà ba wǒ yǐ jīng _____ shǒu xǐ _____ le

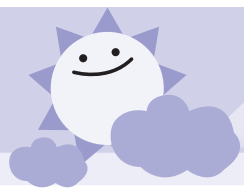


2. 安娜：「媽媽，我想看漫畫書。」
 ān nā mā ma wǒ xiǎng kàn mǎn huà shū
 媽媽：「已經八點了，你得先_____功課。」
 mā ma yǐ jīng bā diǎn le nǐ děi xiān _____ gōng kè _____



3. 爸爸：「華中，爺爺後天要來我們家，你快去_____房間整理。」
 bà ba huá zhōng yé ye hòu tiān yào lái wǒ men jiā nǐ kuài _____ fáng jiān zhěng lǐ
 華中：「好，我現在就_____房間_____。」
 huá zhōng hǎo wǒ xiàn zài jiù _____ fáng jiān _____

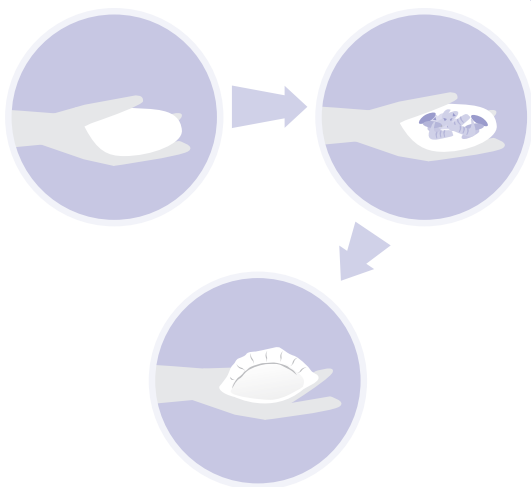
☆ Read and color in the star.



D. 請看圖將適合的答案填入空格中，並念出對話。

qíng kàn tú jiāng shì hé de dá àn tián rù kōng gé zhōng bìng niàn chū duì huà

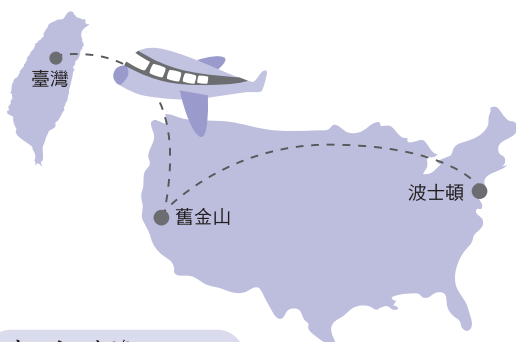
Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the sentences you make out loud.



1. 安娜：「麗安，你可以教我怎麼包餃子嗎？」
 ān nà lì ān nǐ kě yǐ jiāo
 我怎麼包餃子嗎？
 wǒ zěn me bāo jiǎo zi ma
 麗安：「當然！你_____把餃子皮放在手上，
 lì ān dāng rán nǐ _____ bǎ
 jiǎo zi pī fàng zài shǒu shàng，
 _____在中間放一點_____，
 zài zhōng jiān fàng yì diǎn _____，
 _____，最後把皮捏緊，就可_____以了。」
 zuì hòu bǎ pī niē jǐn jiù kě yǐ le



2. 安娜：「媽媽，我想看電視。」
 ān nà mā ma wǒ xiǎng kàn
 媽媽：「你的房間太亂了！你_____把房間_____整理好，_____再看電視。」
 mā ma nǐ de fáng jiān tài luàn le nǐ _____ bǎ fáng jiān _____ zhěng lǐ hǎo _____ zài kàn
 亂 messy
 luàn



波士頓 Boston
 bō shì dùn

舊金山 San Francisco
 jiù jīn shān

3. 明真：「你知道怎麼從波士頓到臺灣嗎？」
 míng zhēn nǐ zhī dào zěn me cóng bō
 波士頓到臺灣嗎？
 shì dùn dào tái wān ma
 麗安：「你_____從_____波士頓_____坐飛機到舊金山，
 lì ān nǐ déi _____ cóng
 bō shì dùn zuò fēi jī dào jiù jīn shān，
 _____再從舊金山_____
 zài cóng jiù jīn shān _____
 山坐飛機到臺灣。」
 shān zuò fēi jī dào tái wān



Read and color in the star.



第四課：包餃子

E. 下文是麗安的日記，請看日記並使用要求的詞或句型回答問題。

xià wén shì lì ān de rì jì qīng kǎn rì jì bìng shǐ yòng yāo qiú de cí huò jù xíng huí dá wèn tí

Ann's diary is below. Read it, then use the words or sentences provided to answer the questions about it.

七月十三號 天氣

今天老師教我們包餃子，我們做了高麗菜、豬肉和蝦仁餡的餃子。我覺得，包餃子不太難：第一，把餃子皮放在手上，第二，把餡放在皮中間，最後把皮捏緊就行了！老師說我包得還不錯，可是如果捏得緊一點會更好看。安娜還告訴我們他的國家也有餃子，只是裡面包的是火腿和起司，我想應該也很好吃吧！

1. 包餃子以前應該做什麼？

bāo jiǎo zi yǐ qián yīng gāi zuò shén me

(把 N 洗乾淨)

bǎ xǐ gān jìng



2. 老師說怎麼包餃子會更好看？

lǎo shī shuō zěn me bāo jiǎo zi huì gèng hǎo kàn

(再... 就...)

zài

jiù



3. 包餃子難不難？

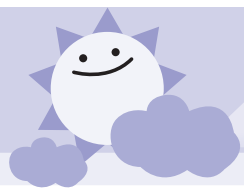
bāo jiǎo zi nán bù nán

(先... , 然後...)

xiān

rán hòu





III. 寫字 Writing

xiě

zì

豬	豬	豬							
蝦	蝦	蝦							
仁	仁	仁							
餃	餃	餃							
皮	皮	皮							
捏	捏	捏							
汁	汁	汁							
扁	扁	扁							
餡	餡	餡							

第五課：巴西嘉年華會

I. 我會念 Let's Read



A. 重複音檔所說的詞彙。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de cí huì

Listen and repeat.

人山人海

當地

嘉年華

舞蹈

花車遊行

歡樂

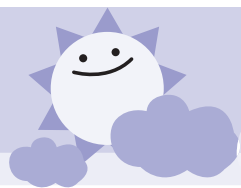
裝飾

五顏六色

羽毛



☆ Listen and color in the star.



B. 重複音檔所說的句子。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de jù zì

Listen and repeat.

老師，這張照片是在哪裡照的？人山人海看起來真熱鬧。



老師，這張照片是在哪裡照的？人山人海看起來真熱鬧。

來真熱鬧。

lái zhēn rè nǎo

這是我去年去巴西旅行的時候照的，剛好遇到當地舉辦嘉年華會。

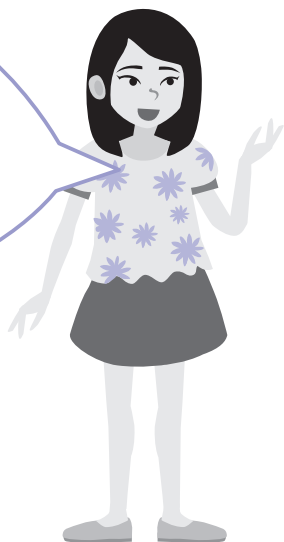


這是我去年去巴西旅行的時候照的，剛好遇到當地舉辦嘉年華會。

到當地舉辦嘉年華會。

dào dāng dì jǔ bàn jiā nián huá huì

電視的旅遊節目曾經介紹過巴西嘉年華會的花車遊行，他們的音樂和舞蹈都很有特色。



電視的旅遊節目曾經介紹過巴西嘉年華會的花車遊行，他們的音樂和舞蹈都很有特色。

樂和舞蹈都很有特色。

yuè hàn wǔ dǎo dōu hěn yǒu tè sè

對，這是一年中最大的活動，到處都可以聽到歡樂的音樂。



對，這是一年中最大的活動，到處都可以聽到歡樂的音樂。

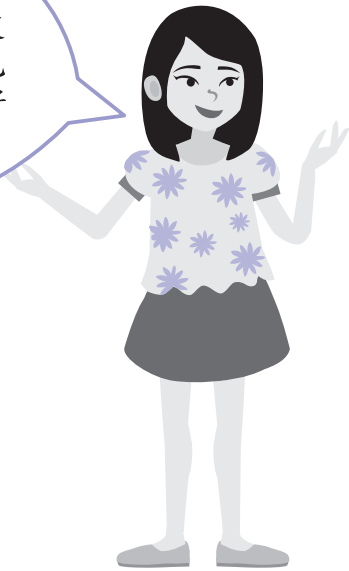
歡樂的音樂。

huān lè de yīn yuè



第五課：巴西嘉年華會

他們打扮得很特別，全身裝飾著五顏六色的羽毛，真好看。



他_們打_扮得_很特_別，全_身裝_飾著_五顏_六色_的羽_毛，真_好看_。
 tā men dǎ bān de hěn tè bié quán
 shēn zhuāng shì zhe wǔ yán liù sè de yǔ máo zhēn hǎo kàn

那是為了參加森巴舞比賽。巴西的二月是夏天，晚上十一點才天黑，比賽從那時候開始，一直到第二天早上結束。



那_是為_了參_加森_巴舞_比賽_。巴_西的_二月_是夏_天，晚_上十_一點_才天_黑，比_賽從_那時_候開_始，一_直到_第二_天早_上結_束。
 nà shì wèi le cān jiā sēn bā wǔ bǐ sài 。 bā xī de èr yuè shì xià tiān , wǎn shàng shí yī diǎn cái tiān hēi , bǐ sài cóng nà shí hòu kāi shǐ , yì zhí dào dì èr tiān zǎo shàng jié shù 。
 jié shù

所以他們整個晚上都不睡覺嗎？

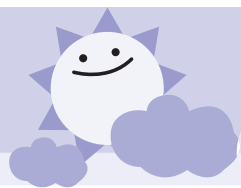


所_以他_們整_個晚_上都_不睡_覺嗎_？
 suǒ yǐ tā men zhěng ge wǎn shàng dōu bù shuì jiào ma

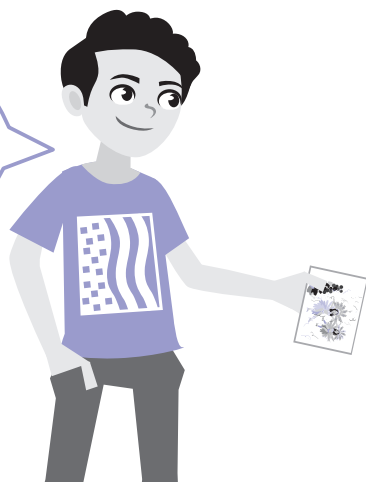
是啊，就像各國跨年那天晚上那麼熱鬧。



是_啊，就_像各_國跨_年那_天晚_上那_麼熱_鬧。
 shì a jiù xiàng gè guó kuà nián nà tiān wǎn shàng nà me rè nào



等我高中畢業以後，非去看不可。



等我高中畢業以後，非去看不可。
děng wǒ gāo zhōng bì yè yǐ hòu fēi qù kàn kàn bù kě

★ Listen and color in the star.



C. 填入聽到的人生詞。
tiān rù tīng dào de shēng cí

Listen and fill in the blanks with the vocabulary words you hear.

整個
zhěng ge

畢業
bì yè

人山人海
rén shān rén hǎi

打扮
dǎ bān

曾經
céng jīng

全身
quán shēn

嘉年華會
jiā nián huá huì

舞蹈
wǔ dǎo

1. _____ 看起來真熱鬧。

2. 剛好遇到當地舉辦 _____。

3. 電視的旅遊節目 _____ 介紹過巴西嘉年華會的花車遊行。

4. 他們 _____ 裝飾著五顏六色的羽毛。



第五課：巴西嘉年華會



D. 請聽對話，使用代號回答問題。
qīng tīng duì huà shǐ yòng dài hào huí dá wèn tí

Listen to the dialog, then use the numbers to answer the questions.

1

Answer: _____

2

Answer: _____

3

Answer: _____

4

Answer: _____

II. 認讀 Let's Read and Comprehend rèn dú

A. 請念念看以下句子。
qīng niàn niàn kàn yǐ xià de jù zi

Let's read the following sentences out loud.

老師，這張照片是在哪

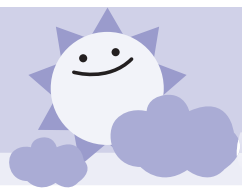
裡照的？人山人海看起
rén shān rén hǎi

來真熱鬧。
rè nào

這是我去年去巴西旅行

的時候照的，剛好遇到
gāng hǎo yù dào

當地舉辦嘉年華會。
dāng dì jiā nián huá huì



電視的旅遊節目曾經介紹過巴西嘉年華會的花車遊行，他們的音樂和舞蹈都很有特色。

lǚ yóu jié mù céng jīng jiā nián huá huì huā

chē yóu xíng tā men de yīn yuè hé

wǔ dào dōu hěn yǒu tè sè 。

對，這是一年中最大的

活動，到處都可以聽到

歡樂的音樂。

huān lè

他們打扮得很特別，全身裝飾著五顏六色的羽毛，真好看。

dǎ bàn tè bié quán shēn zhuāng shì wǔ yán liù sè yǔ

máo zhēn hǎo kàn 。

那是為了參加森巴舞比賽。巴西的二月是

sēn bā wǔ bǐ sài bā xī de èr yuè shì

夏天，晚上十一點才

天黑，比賽從那時候

開始，一直到第二天

早上結束。

jié shù

所以他們整個晚上都不睡覺嗎？

zhěng ge

是啊，就像各國跨年那天晚上那麼熱鬧。

tiān hēi bǐ sài cóng nà shí hòu kāi shǐ yí zhí dào dì èr tiān zǎo shàng jié shù 。

等我高中畢業以後，非去看看不可。

bì yè



How many times did you read the sentences above out loud? ☆ ☆ ☆ ☆ ☆



老師，這張照片是在哪裡照的？人山人海看起來真熱鬧。



這是我去年去巴西旅行的時候照的，剛好遇到當地舉辦嘉年華會。

電視的旅遊節目曾經介紹過巴西嘉年華會的花車遊行，他們的音樂和舞蹈都很有特色。



對，這是一年中最大的活動，到處都可以聽到歡樂的音樂。

他們打扮得很特別，全身裝飾著五顏六色的羽毛，真好看。



那是為了參加森巴舞比賽。巴西的二月是夏天，晚上十一點才天黑，比賽從那時候開始，一直到第二天早上結束。

所以他們整個晚上都不睡覺嗎？

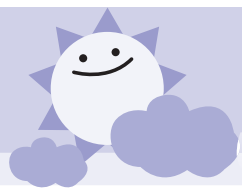


是啊，就像各國跨年那天晚上那麼熱鬧。

等我高中畢業以後，非去看看不可。



How many times did you read the sentences above out loud? ☆ ☆ ☆ ☆ ☆



B. 排排看：請寫出順序正確的句子。

pái pái kàn qǐng xiě chū shùn xù zhèng què de jù zì

Arrange the words and phrases provided below to make good sentences.

1.

剛好

嘉年華會

當地

我們

舉辦

遇到



2.

電視的

介紹過

旅遊節目

花車遊行

曾經

巴西嘉年華會的



3.

比賽

開始

結束

從晚上十一點

一直到

第二天早上



4.

以後

等

不可

看看

我高中畢業

非去那裡





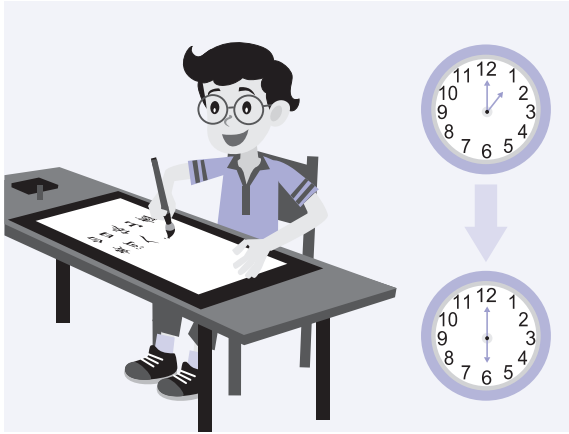
第五課：巴西嘉年華會

C. 請看圖將適合的答案填入空格中，並念出對話。

qīng kàn tú jiāng shì hé de dá àn tián rù kòng gé zhōng

bìng niàn chū duì huà

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the dialog you make out loud.



1. 安娜：「你昨天寫書法寫了多久？」

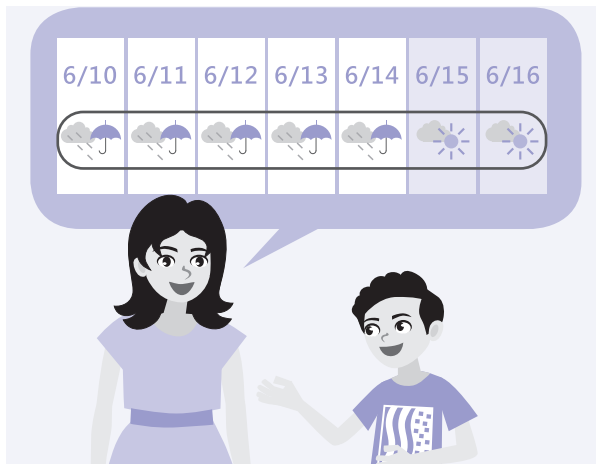
ān nà nǐ zuó tiān xiě shū fǎ xiě le duō jiǔ

華中：「我從_____」

一直_____都在_____

寫書法。

xiě shū fǎ



2. 家傑：「媽媽，最近_____」

都會下雨嗎？」

dōu huì xià yǔ ma

媽媽：「從_____」

一直_____都_____

會下雨。

huì xià yǔ



3. 明真：「為什麼最近你_____」

每天都在練習？」

měi tiān dōu zài liàn xí

華中：「因為星期六就_____」

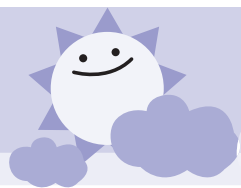
是籃球比賽了，所以我_____」

shì lán qiú bǐ sài le suǒ yǐ wǒ

都在練習打球。

dōu zài liàn xí dǎ qiú

☆ Read and color in the star.



D. 請看圖在空格中寫出適合的答案，並念出句子。
qíng kàn tú zài kōng gé zhōng xiě chū shì hé de dá àn bìng niàn chū jù zì

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the sentences you make out loud.



1. 去臺灣旅遊的時候，非去
qù tái wān lǚ yóu de shí hòu fēi qù _____
不可。
bù kě



2. 想看螢火蟲，非
xiàng kàn yíng huǒ chóng fēi
等到
děng dào _____
不可。
bù kě



3. 想要寫好書法，非
xiǎng yào xiě hǎo shū fǎ fēi
每天
měi tiān _____
不可。
bù kě



第五課：巴西嘉年華會

E. 下文是家傑的日記，請看日記並使用要求的詞或句型回答問題。

xià wén shì jiā jié de rì jì qǐng kàn rì jì bìng shǐ yòng yāo qiú de cí
huò jù xíng huí dá wèn tí

Jake's diary is below. Read it, then use the words or sentences provided to answer the questions about it.

七月十二號 天氣

今天老師跟我們介紹巴西的嘉年華會，我也曾經在電視的旅遊節目看過巴西嘉年華會的花車遊行，人山人海看起來很熱鬧。參加嘉年華會的人都打扮得很有特色。他們全身裝飾著五顏六色的羽毛，非常好看。嘉年華會的時候，到處可以聽到歡樂的音樂，也可以看到有特色的舞蹈。等我高中畢業以後，非去看看不可。

1. 家傑看過花車遊行嗎？
jiā jié kàn guò huā chē yóu xíng ma
(曾經)
céng jīng

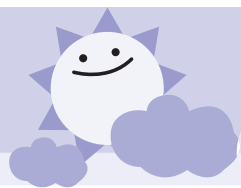


2. 參加嘉年華會的人打扮得怎麼樣？
cān jiā jiā nián huá huì de rén dǎ bān de zěn me yàng
(裝飾、五顏六色)
zhuāng shì wǔ yán liù sè



3. 家傑想去巴西看嘉年華會嗎？
jiā jié xiǎng qù bā xī kàn jiā nián huá huì ma
(非... 不可)
fēi bù kě





III. 寫^{ㄒㄧㄝˇ}字^{ㄗㄩˋ} Writing

剛	剛	剛							
遇	遇	遇							
目	目	目							
曾	曾	曾							
蹈	蹈	蹈							
扮	扮	扮							
裝	裝	裝							
顏	顏	顏							
畢	畢	畢							
業	業	業							

第六課：旅行社的廣告 (複習一)

dì liù kè

lǚ xíng shè de guǎng gào

fù xí yī

I. 我會念 Let's Read

wǒ huì niǎn



A. 重複音檔所說的詞彙。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de cí huì

Listen and repeat.

出國

切

氣氛

炸

油

盤子

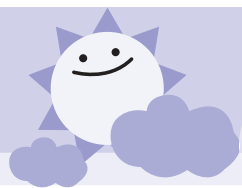
香蕉

雨林

吃法



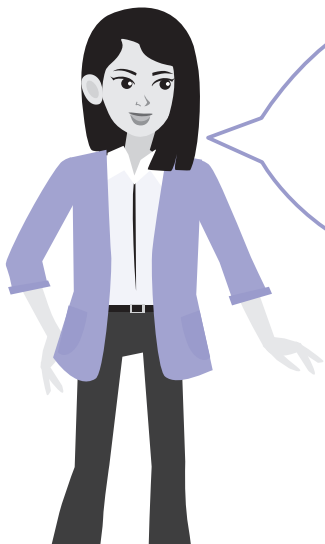
☆ Listen and color in the star.



B. 重複音檔所說的句子。

chóng fù yīn dǎng suǒ shuō de jù zì

Listen and repeat.



從去年一直到
現在，我們都
沒出國，等明
真放假我們去
旅行吧！

從去年一直到現在，我們
cóng qù nián yī zhí dào xiàn zài wǒ
們都還沒出國，等明真放假
men dōu méi chū guó děng míng zhēn fàng
假我們去旅行吧！
jià wǒ men qù lǚ xíng ba



好，因為工作的
關係，我們有
一段時間沒到外
國去了。

好，因為工作的關係，
hǎo yīn wèi gōng zuò de guān xi
我們有一段時間沒到
wǒ men yǒu yí duàn shí jiān méi dào
外國去了。
wài guó qù le

你看，這是我昨
天拿到的廣告
單，我們去南美
洲怎麼樣？現在
可以打八折，很
划算。



你看，這是我昨天拿到的
nǐ kàn zhè shì wǒ zuó tiān ná dào
的廣告單，我們去南美洲
de guǎng gāo dān wǒ men qù nán měi
洲怎麼樣？現在可以打
zhōu zěn me yàng xiàn zài kě yǐ dǎ
八折，很划算。
bā zhé hěn huá suàn



現在南半球是夏
天，如果去巴西
的話，剛好可以
參加他們的嘉年
華會，也可以去
看看全世界最大
的雨林。

現在南半球是夏天，如
xiàn zài nán bàn qiú shì xià tiān rú
果去巴西的話，剛好可
guǒ qù bā xī de huà gāng hǎo kě
以參加他們的嘉年華
yǐ cān jiā tā men de jiā nián huá
會，也可以去看看全
huì yě kě yǐ qù kàn kàn quán shì
世界最大的雨林。
jiè zuì dà de yǔ lín



第六課：旅行社的廣告（複習一）

太好了！上禮拜我
剛好學到中南美洲
的歷史，像語言、
風俗，他們都跟我
們有很大的差別，
我想去當地看看！



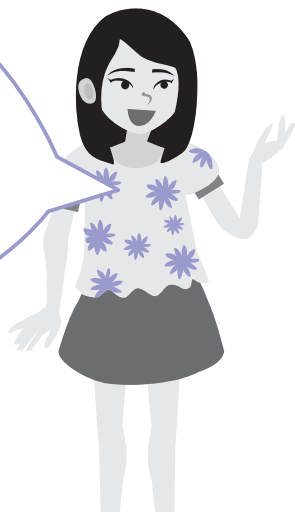
太^{ㄊㄞˋ}好^{ㄏㄠˊ}了^{ㄌㄜˊ}！上^{ㄕㄨㄥˋ}禮^{ㄌㄧˊ}拜^{ㄅㄞˋ}我^{ㄨㄛˊ}剛^{ㄍㄨㄥˋ}好^{ㄏㄠˊ}
tài hào le shàng lì bài wǒ gāng hào
學^{ㄒㄨㄛˊ}到^{ㄉㄠˋ}中^{ㄓㄨㄥ}南^{ㄋㄢˊ}美^{ㄇㄟˊ}洲^{ㄓㄨ}的^{ㄉㄜˊ}歷^{ㄌㄧˊ}史^{ㄕㄨˊ}，
xué dào zhōng nán měi zhōu de lì shǐ
像^{ㄒㄩㄥˊ}語^{ㄩˇ}言^{ㄢˊ}、風^{ㄈㄥ}俗^{ㄘㄨˊ}，他^{ㄊㄚˊ}們^{ㄇㄣˊ}都^{ㄉㄨ}
xiàng yǔ yán fēng sú tā men dōu
跟^{ㄍㄨㄥ}我^{ㄨㄛˊ}們^{ㄇㄣˊ}有^{ㄩˊ}很^{ㄏㄟˊ}大^{ㄉㄚˊ}的^{ㄉㄜˊ}差^{ㄘㄞˊ}別^{ㄅㄧㄝˊ}，
gēn wǒ men yǒu hěn dà de chā bié
我^{ㄨㄛˊ}想^{ㄒㄩㄥˊ}去^{ㄑㄩˊ}當^{ㄉㄤ}地^{ㄉㄧˊ}看^{ㄎㄢˊ}看^{ㄎㄢˊ}！
wǒ xiǎng qù dāng dì kàn kàn

對啊！你阿姨曾
經跟我說過，那
裡的嘉年華會非
去欣賞欣賞不
可。



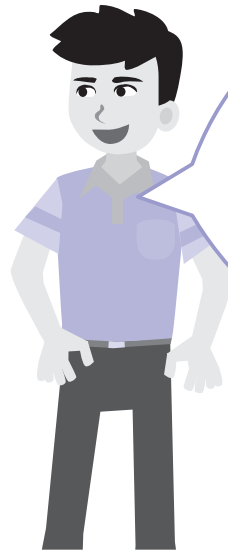
對^{ㄉㄨㄟˋ}啊^{ㄚˊ}！你^{ㄋㄧˊ}阿^{ㄚˊ}姨^{ㄧˊ}曾^{ㄘㄥˊ}經^{ㄐㄩㄥˊ}跟^{ㄍㄨㄥ}我^{ㄨㄛˊ}
duì a nǐ ā yī céng jīng gēn wǒ
說^{ㄕㄨㄛˊ}過^{ㄉㄠˋ}，那^{ㄋㄚˊ}裡^{ㄌㄧˊ}的^{ㄉㄜˊ}嘉^{ㄐㄧㄚˊ}年^{ㄋㄢˊ}華^{ㄏㄨㄚˊ}會^{ㄏㄨㄟˊ}
shuō guò nà lǐ de jiā nián huá huì
非^{ㄈㄟˊ}去^{ㄑㄩˊ}欣^{ㄒㄩㄥˊ}賞^{ㄕㄨㄤˊ}欣^{ㄒㄩㄥˊ}賞^{ㄕㄨㄤˊ}不^{ㄅㄨˊ}可^{ㄎㄜˊ}。
fēi qù xīn shǎng xīn shǎng bù kě

媽，廣告單上的
小姐打扮得好特
別，不但穿著五
顏六色的衣服，
全身還裝飾著羽
毛，非常吸引
人。



媽^{ㄇㄚˊ}，廣^{ㄍㄨㄤˋ}告^{ㄍㄠˋ}單^{ㄉㄢˊ}上^{ㄕㄨㄥˋ}的^{ㄉㄜˊ}小^{ㄒㄩㄥˊ}姐^{ㄓㄟˊ}打^{ㄉㄚˊ}
mā guǎng gào dān shàng de xiǎo jiě dǎ
扮^{ㄅㄢˊ}得^{ㄉㄠˋ}好^{ㄏㄠˊ}特^{ㄊㄜˊ}別^{ㄅㄧㄝˊ}，不^{ㄅㄨˊ}但^{ㄉㄢˊ}穿^{ㄘㄨㄢˊ}著^{ㄓㄜˊ}
bàn de hào tè bié bú dàn chuān zhe
五^{ㄨˊ}顏^{ㄢˊ}六^{ㄌㄨˊ}色^{ㄘㄜˊ}的^{ㄉㄜˊ}衣^{ㄩˊ}服^{ㄈㄨˊ}，全^{ㄑㄩㄢˊ}身^{ㄕㄨㄣˊ}
wǔ yán liù sè de yī fú quán shēn
還^{ㄕㄨㄞˊ}裝^{ㄓㄨㄤˊ}飾^{ㄕㄨˊ}著^{ㄓㄜˊ}羽^{ㄩˇ}毛^{ㄠˊ}，非^{ㄈㄟˊ}常^{ㄘㄤˊ}吸^{ㄒㄩㄥˊ}
hái zhuāng shì zhe yǔ máo fēi cháng xī
引^{ㄩㄣˊ}人^{ㄣˊ}。
yīn rén

那是南美洲最
有名的森巴舞
比賽，那段時
間到處都人山
人海，氣氛非
常歡樂！



那^{ㄋㄚˊ}是^{ㄕㄨˊ}南^{ㄋㄢˊ}美^{ㄇㄟˊ}洲^{ㄓㄨ}最^{ㄘㄨㄟˊ}有^{ㄩˊ}名^{ㄇㄩㄥˊ}的^{ㄉㄜˊ}
nà shì nán měi zhōu zuì yǒu míng de
森^{ㄕㄨㄣˊ}巴^{ㄅㄚˊ}舞^{ㄨˊ}比^{ㄅㄧˊ}賽^{ㄕㄞˊ}，那^{ㄋㄚˊ}段^{ㄉㄠˋ}時^{ㄕㄨㄣˊ}間^{ㄐㄧㄢˊ}
sēn bā wǔ bǐ sài nà duàn shí jiān
到^{ㄉㄠˋ}處^{ㄘㄨˊ}都^{ㄉㄨ}人^{ㄣˊ}山^{ㄕㄨㄢˊ}人^{ㄣˊ}海^{ㄏㄞˊ}，氣^{ㄑㄩˊ}氛^{ㄈㄣˊ}
dào chù dōu rén shān rén hǎi qì fēn
非^{ㄈㄟˊ}常^{ㄘㄤˊ}歡^{ㄏㄨㄢˊ}樂^{ㄌㄜˊ}！
fēi cháng huān lè



那麼，我先決定好合適的時間，然後聯絡旅行社。



那麼，我先決定好合適的時間，然後聯絡旅行社。
 nà me wǒ xiān jué dìng hǎo hé shì de shí jiān rán hòu lián luò lǚ xíng
 shè 。

★ Listen and color in the star.



C. 填入聽到生詞。

tián rù tīng dào de shēng cí

Listen and fill in the blanks with the vocabulary words you hear.

划
算
huā suàn

嘉
年
華
會
jiā nián huá huì

忘
了
wàng le

剛
好
gāng hǎo

差
別
chā bié

盤
子
pán zi

香
蕉
xiāng jiāo

五
顏
六
色
wǔ yán liù sè

1. 我們每個人的_____上都有米飯、豆子。

2. 我們聽得很專心，都_____吃飯了。

3. 我們去南美洲怎麼樣？現在可以打八折，很_____。

4. 廣告單上的小姐打扮得好特別，不但穿著_____的衣
服，全身還裝飾著羽毛。



第六課：旅行社的廣告（複習一）



D. 請聽敘述，使用代號回答問題。
qīng tīng xù shù shǐ yòng dài hào huí dá wèn tí

Listen to the narration, then use the numbers to answer the questions.

1

Answer: _____

2

Answer: _____

3

Answer: _____

4

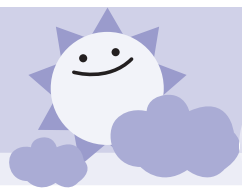
Answer: _____

II. 認讀 Let's Read and Comprehend rèn dú

A. 請念念看以下句子。
qīng niàn niàn kàn yǐ xià de jù zi

Let's read the following sentences out loud.

從去年一直到現在，我 好，因為工作的關係，
們都沒出國，等明真放 → 我們有一段時間沒到外
假我們去旅行吧！ 國去了。
jià guó



你看，這是我昨天拿到
的廣告單，我們去南美洲
怎麼樣？現在可以打八折，
很划算。

guǎng gào dān

nán měi

zhōu

bā zhé

hěn huá suàn

現在南半球是夏天，如果
去巴西的話，剛好可以參
加他們的嘉年華會，也可
以去看看全世界最大的
雨林。

gāng hǎo

jiā nián huá huì

yǔ lín

太好了！上禮拜我剛好
學到中南美洲的歷史，
像語言、風俗，他們都
跟我們有很大的差別，
我想去當地看看！

gāng hǎo

lì shǐ

fēng sú

chā bié

dāng dì

對啊！你阿姨曾經跟我說
過，那裡的嘉年華會非去
欣賞欣賞不可。

céng jīng

jiā nián huá huì

xīn shǎng xīn shǎng

寶拉的媽媽買了一種大
香蕉來做菜。

xiāng jiāo

她先把這種香蕉切成一
片一片的，然後壓扁，最
後放進油裡炸。

xiāng jiāo qiē chéng yí

piàn yí piàn

yā biǎn

zhá

這種食物吃起來不太
甜，像洋芋片，一點也
不像我們常吃的香蕉。

yáng yù piàn

xiāng jiāo

寶拉的媽媽說，在巴拿
馬，她們也把這個食物
當作主食。

bā ná

mǎ

dàng zuò zhǔ shí



How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



第六課：旅行社的廣告（複習一）

從去年一直到現在，我們都沒出國，等明真放假我們去旅行吧！

好，因為工作的關係，我們有一段時間沒到外國去了。

你看，這是我昨天拿到的廣告單，我們去南美洲怎麼樣？現在可以打八折，很划算。

現在南半球是夏天，如果去巴西的話，剛好可以參加他們的嘉年華會，也可以去看看全世界最大的雨林。

太好了！上禮拜我剛好學到中南美洲的歷史，像語言、風俗，他們都跟我們有很大的差別，我想去當地看看！

對啊！你阿姨曾經跟我說過，那裡的嘉年華會非去欣賞欣賞不可。

寶拉的媽媽買了一種大香蕉來做菜。

她先把這種香蕉切成一片一片的，然後壓扁，最後放進油裡炸。

這種食物吃起來不太甜，像洋芋片，一點也不像我們常吃的香蕉。

寶拉的媽媽說，在巴拿馬，她們也把這個食物當作主食。



How many times did you read the sentences above out loud? ☆☆☆☆☆



B. 排排看：請寫出順序正確的句子。

pái pái kàn qǐng xiě chū shùnxù zhèngquè de jù zì

Arrange the words and phrases provided below to make good sentences.

1.

因為

不在家

寶拉的爸爸

週末

工作的關係

常常



2.

吃飯

她家

去

寶拉

邀請我們

今天



3.

合適的時間

然後

決定好

我先

旅行社

聯絡



4.

我們

從去年

現在

一直到

都沒

出國





第六課：旅行社的廣告（複習一）

C. 請看圖將適合的答案填入空格中，並念出對話。

qíng kàn tú jiāng shì hé de dá àn tián rù kòng gé zhōng bìng niǎn chū duì huà

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the dialog you make out loud.



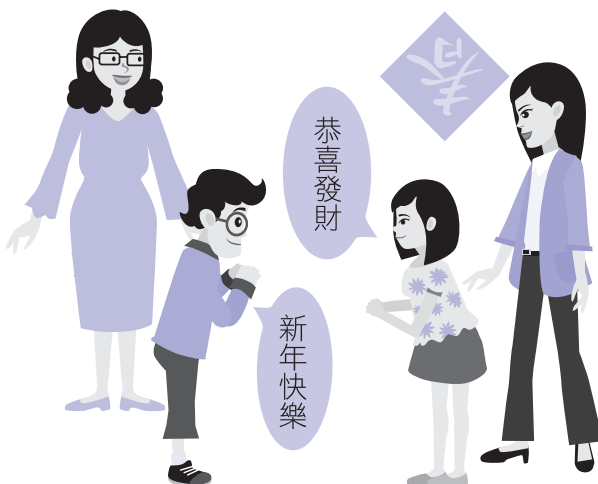
1. 明真：「你知道螞蟻上樹嗎？」
míng zhēn nǐ zhī dào mā yǐ shàng shù ma

安娜：「我知道啊！我學會的扯鈴招式就是_____。」
ān nā wǒ zhī dào a wǒ xué huì de chē líng zhāo shì jiù shì _____



2. 媽媽：「你聽過靜夜思嗎？」
mā ma nǐ tīng guò jìng yè sī ma

安娜：「我知道，我們詩歌朗誦比賽背的_____靜夜思。」
ān nā wǒ zhī dào wǒ men shī gē lǎng sòng bǐ sài bèi de _____ jìng yè sī



3. 華中：「你聽過『恭喜發財』嗎？」
huá zhōng nǐ tīng guò gōngxǐ fācái ma

安娜：「我聽過。農曆新年的時候，大家見面最常說的_____。」
ān nā wǒ tīng guò nóng lì xīn nián de shí hòu dà jiā jiàn miàn zuì cháng shuō de _____

☆ Read and color in the star.



D. 請看圖在空格中寫出適合的答案，並念出句子。
qǐng kàn tú zài kòng gé zhōng xiě chū shì hé de dá àn bìng niàn chū jù zi

Use the pictures to fill in the blanks with the correct characters, and then read the sentences you make out loud.



1. 這架遙控飛機定價一百塊，現在打
zhè jià yáo kòng fēi jī dìng jià yì bǎi kuài , xiàn zài dǎ
_____ 折，所以是
zhé suǒ yǐ shì
七十塊。
qī shí kuài



2. 今天很多东西都
jīn tiān hěn duō dōng xī dōu
_____,
非常便宜。
fēi cháng pián yí



3. 我們買了兩條褲子，一共一百三十塊，因為
wǒ men mǎi le liǎng tiáo kù zi , yì gòng yì bǎi sān shí kuài , yīn wèi
_____, 只要
zhǐ yào
六十五塊。
liù shí wǔ kuài



第六課：旅行社的廣告（複習一）

- E. 下文是明真的日記，請看日記並使用要求的詞或句型回答問題。
- xià wén shì míng zhēn de rì jì qǐng kàn rì jì bìng shǐ yòng yāo qiú de cí
huò jù xíng huí dá wèn tí

Jane's diary is below. Read it, then use the words or sentences provided to answer the questions about it.

一月十五號 天氣

因為爸爸工作的關係，從去年一直到現在，我們都沒出國，等我放假，我們要去南美洲旅行。現在南半球是夏天，如果去巴西的話，剛好可以參加他們的嘉年華會。

媽媽給我們看她昨天拿到的廣告單。廣告單上的小姐打扮得好特別，不但穿著五顏六色的衣服，全身還裝飾著羽毛，非常吸引人。爸爸說，那是南美洲最有名的森巴舞比賽，那段時間到處都人山人海，氣氛非常歡樂。

1. 為什麼明真從去年一直到現在都沒出國？
wèi shén me míng zhēn cóng qù nián yì zhí dào xiàn zài dōu méi chū guó
(因為... 的關係)
yīn wèi dé guān xi



2. 如果去巴西，可以參加什麼？
rú guǒ qù bā xī kě yǐ cān jiā shén me
(剛好)
gāng hǎo



3. 廣告單上的小姐打扮得怎麼樣？
guǎng gào dān shàng de xiǎo jiě dǎ bàn de zěn me yàng
(五顏六色、裝飾)
wǔ yán liù sè zhuāng shì



學華語向前走 第七冊 作業本

● 初版編輯群

編輯委員：方麗娜、江惜美、李碧霞、周少蘋、林能恭、信世昌、翁玲玲、彭妮絲、曾金金、盧毓文
（按姓氏筆畫排列）

執行編輯：孫懿芬（召集人）、王滢捷、林雨昕、曹靜儀、陳雪妮、陳雅芳、曾薇慈、楊千緻、
蔡佳恩（按姓氏筆畫排列）

行政編輯／英文翻譯：謝宜靜／麥哲恩

海外諮詢委員：吳黎明（法國）、林宛芊（美國）、林伊瑩（澳洲）、洪淑瓊（澳洲）、
張心薇（美國）、陳安東（美國）、曹志芬（荷蘭）、曾秀芬（美國）、
楊瑾玲（澳洲）、葉憲年（加拿大）、聞穎（英國）、劉桂蓮（德國）、
鄭淑貞（美國）、魏瑞琴（美國）（按姓氏筆畫排列）

● 修訂編審群

執行編輯：方麗娜、王慧娟、江惜美、孫懿芬、曹靜儀、曾金金、劉欣怡（按姓氏筆畫排列）

行政編輯／英文修潤：楊傳郁、簡誌億／范大龍

三版編修審查委員：舒兆民、魏玫娟（按姓氏筆畫排列）

海外編修審查委員：朱小蓉（美國）、張玉玲（美國）、陳惠美（法國）、曾春梅（澳洲）、
曾景緻（美國）、黃思華（菲律賓）、詹鈞雯（多明尼加）（按姓氏筆畫排列）

美編設計及排版：加斌有限公司

出版機關：中華民國僑務委員會

地址／電話：臺北市徐州路五號十六樓／(02)2327-2600

網址：<https://www.ocac.gov.tw>

出版年月：中華民國一〇六年三月初版

中華民國一〇八年四月二版

中華民國一一三年一月三版

版（刷）次：中華民國一一三年二月三版一刷

定價：新臺幣160元（A、B本不拆售）

展售處（提供網路訂購服務）：

國家書店松江門市 地址：臺北市松江路209號

電話：02-2518-0207

網址：www.govbooks.com.tw

五南文化廣場 地址：臺中市中山路6號

電話：04-2226-0330

網址：www.wunanbooks.com.tw

本會出版教材亦可於電商平臺或其他網路書店購買，如博客來、PC Home、金石堂、

三民書局等，詳<https://Textbook.Taiwan-World.Net>

本書電子版本及語音檔刊載於全球華文網(www.huayuworld.org)

承印：上校基業有限公司

ISBN：9786267438145

GPN：1011300135

本會保有本書所有權利，欲利用本書全部或部分內容者，需徵求本會書面同意或授權

Let's Learn Mandarin (For Children)



中華民國僑務委員會

Overseas Community Affairs Council, R.O.C. (Taiwan)

班 級 _____

學生姓名 _____

教師姓名 _____